



WVEC Head Start Newsletter

February, 2018

From the Desk of Jennifer Fowler, CDS

Desde el Escritorio de Jennifer Fowler, Especialista en el Desarrollo de Niños

Dear Parents:

With the cold weather here this means that you or your child may become sick at some point. One of the most effective ways to prevent the spread of germs and stay healthy is by washing your hands frequently throughout the day. The Centers for Disease Control and Prevention (CDC) suggest following these guidelines for effective hand washing:

- Wet your hands with clean running water and apply soap.
- Use warm water if it is available.
- Rub hands together to make a lather and scrub all surfaces.
- Continue rubbing hands for 15-20 seconds.
- Rinse hands well under running water.
- Dry your hands using a paper towel or air dryer.



If soap and water aren't available, the CDC suggests using an alcohol-based hand sanitizer to kill germs. However, hand sanitizers should not be used to replace the practice of hand washing. Germs are often spread by touching contaminated surfaces and then transferring the organisms to your mouth, nose or eyes. So avoid putting your hands in your face.

Try to keep a sick child out of the kitchen because germs can be spread to eating surfaces when kids cough, sneeze, and rub their hands on them. This can make the rest of the family vulnerable to getting sick.



Reminders: Please make sure that children are coming to school each day with labeled weather appropriate clothing (jacket, hat, mittens, snow pants, and boots). Please note that the classrooms try to go outside each day weather permitting.

Thank You: Classroom teachers would like to thank all families that have graciously donated items to their child's classroom over the past months. Many families have donated classroom materials, extra clothes, and volunteered in the classroom. We thank you for your continuous support!

Apreciados Padres:

Con el clima frío aquí, esto significa que usted o su hijo pueden enfermarse en algún momento. Una de las maneras más efectivas de prevenir la propagación de gérmenes y mantenerse saludable es lavándose las manos frecuentemente durante el día. Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC) sugieren seguir estas pautas para un lavado de manos efectivo:

- Mójese las manos con agua limpia y aplique jabón. Use agua tibia si está disponible.
- Junte las manos para hacer espuma y frote todas las superficies.
- Continúe frotándose las manos durante 15-20 segundos.
- Enjuague bien las manos bajo el agua. Seque las manos con una toalla de papel o con un secador de aire.

Si no hay agua y jabón disponibles, el Centro para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC) sugiere usar un desinfectante para manos a base de alcohol para matar los gérmenes. Sin embargo, los desinfectantes de manos no deben usarse para reemplazar la práctica del lavado de manos. Los gérmenes a menudo se diseminan tocando superficies contaminadas y luego transfiriendo los organismos a su boca, nariz u ojos. Así que debe evitarse poner las manos en la cara.

Trate de mantener a un niño enfermo fuera de la cocina porque los gérmenes se pueden propagar a las superficies de comer cuando los niños tosen, estornudan, y se frotan las manos con ellos. Esto puede hacer que el resto de la familia sea vulnerable a enfermarse.

Recordatorios: Asegúrese de que los niños vengan a la escuela todos los días con la ropa apropiada para el clima frío (chaqueta, gorro, guantes, pantalones largos, y botas). Tenga en cuenta que los salones de clase intentan salir afuera cada día que el clima así lo permita.

Gracias: Las maestras desean agradecer a todas las familias que generosamente han donado artículos en los últimos meses. Muchas familias han donado materiales para el salón de clases, ropa extra, y se ofrecieron como voluntarios en el salón de clases. ¡Gracias por su continuo apoyo!

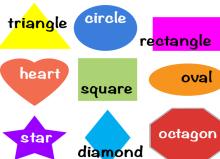


mark ✓ your Calendar

- Early Release Days: Wednesday @ 1:00 pm / Días de Salida Temprano: Miércoles @ 1:00 pm**
02/07, 02/14, 02/21, 02/28
- Parent Meeting / Junta de Padres**
Tuesday February 13th @ 8:00 am in the Conference Room of Main Office
Martes 13 de Febrero @ 8:00 am en el Salón de Conferencias de la Oficina Principal
- Family Engagement Activity / Actividad de Familia**
Friday February 9th @ 8:00 am / Viernes 9 de Febrero @ 8:00 am
- Holiday: President's Day / Feriado: Día de los Presidentes**
Monday February 19th / Lunes 19 de Febrero

Classroom 1 Ms. Kristin and Ms. Aida Salón 1 Ms. Kristin y Ms. Aida

In the month of February, we will continue to chug along on our tractor as we begin our theme of Down on the Farm, in which we will learn about country life, animals on the farm, and the resources those animals provide for us. We will continue talking about the farm as we use our USDA program to talk about Spinach; how it grows and the uses for Spinach.



During the third week of February we will be exploring Shapes and their sizes and lastly we will talk about clothes we wear during different times of the year.



In our Second Step program we will be focusing on learning Fair Ways to Play with Friends so that all can have fun and learning ways to invite and join in with play. We will continue to learn our alphabet letters and numbers, as well as work on sight words and compound words. We will also continue to work on writing first and last names. Home visits are soon, and we look forward to visiting with you.

En el mes de Febrero, continuaremos corriendo en nuestro tractor al comenzar nuestro tema de "Allá en la Finca" en el que aprenderemos sobre la vida en el campo, los animales en la granja, y los recursos que esos animales nos brindan. Continuaremos hablando de la granja a medida que usamos nuestro programa de USDA para hablar sobre espinacas; cómo crece y los usos de la espinaca. Durante la tercera semana de febrero estaremos explorando las figuras y sus tamaños y por último, hablaremos sobre la ropa que usamos en diferentes épocas del año. En nuestro programa de Segundo Paso (Second Step) nos enfocaremos en aprender buenas maneras de jugar en armonía con los amigos para que todos puedan divertirse y aprender formas de invitar y participar con el juego. Continuaremos aprendiendo nuestras letras y números del alfabeto, así como también trabajaremos en "sight words" y palabras compuestas. También continuaremos trabajando en escribir los nombres y los apellidos. Las visitas al hogar se realizarán pronto y esperamos con interés visitarlos.

Classroom 2 Ms. Lorraine & Ms. Maria Eva Salón 2 Ms. Lorraine y Ms. Maria Eva

February already where did the month of January go? Throughout the month we will be learning about:

February 5-9 Spinach from our Nutrition Curriculum.

February 12-16 All Shapes and Sizes, plus on Wednesday, February 14th we will celebrate friends by exchanging homemade or store bought Valentine's. On Friday, February 16th we will have our Family Engagement at 8:00am. Come join us and help make "Friendship Robots".

February 19-23 Clothes for My Body, February 26-March 2 Hats on My Head.

Just a reminder we will be scheduling for our 2nd Home Visit during the month of February. Please sign up in the classroom.

Remember that your child's attendance to the school makes a great difference in its academic performance; bring it on time.

"Arrive at 8:00 am, Don't be late"



Febrero para dónde se nos fue el mes de enero?

A lo largo del mes aprenderemos sobre:

5-9 de Febrero - Espinacas de nuestro Currículo de Nutrición.

12-16 de Febrero - Todas las formas y tamaños, más el miércoles 14 de Febrero celebraremos "Amigos" mediante intercambio de San Valentín hecho en casa o en la tienda. El viernes 16 de Febrero tendremos nuestra Actividad de Familia a las 8:00 am. Los animamos a participar y puedan crear con sus niños "Friendship Robots".

19-23 de Febrero - Ropa para mi cuerpo, y del 26 de Febrero al 2 de Marzo - Sombreros en mi cabeza.

Deseamos recordarle que programaremos nuestra segunda visita al hogar durante el mes de Febrero. Por favor, regístrate en el salón de clases.

Recuerde que la asistencia de su hijo a la escuela hace una gran diferencia en su rendimiento académico; traigalo a tiempo. "Llegue a la escuela a las 8:00 a.m., no llegue tarde".



Policy Council Update of January 2018 Meeting Consejo de Reglamentos para Enero 2018 Reporte Actualizado



The February Policy Council meeting was held on Thursday, January 25th at Lake Sumter State College in Leesburg. Twelve policy council members, including MFCS Board Liaison, Evone Jackson, were present. Eight staff members were present.

Heidi Rand, Director of Early Learning Programs, stated that the Head Start budget information indicates no concerns. Jeff Heyne, Quality Assurance Manager reported the overall attendance percentage for last month was 84.91%.

The following reports were approved: Budget, Credit Cards, Enrollment/Attendance, Meals and Snacks, Service Areas and Centers. Parent Activity requests for Brooksville/Hernando and Coleman were approved.

New hires for the following positions were approved:

Hernando: Teacher in Brooksville/Hernando; Substitute Teacher; Teacher in Spring Hill

Volusia: Extended day staff at Oakridge center; Substitute at Jo Sheppard; EHS Teacher at Malloy; Family Advocate at Port Orange center; Center Aide in Volusia County; Teacher Assistant at EVEC; Teacher Assistant at Blue Lake; Nutrition Services Coordinator in Volusia County.

Amy Thomas, Deputy Director of Children's Services, presented the **Disability Services Policy and Procedures** which were amended to reference the Early Head Start children.

Jeff Heyne led a review of the new Selection Policy and Procedures and spoke about the **Project Spotlight Policy and Procedures**. A project spotlight ensures that all identified needs are met before a child is placed in a classroom. Every department signs off stating that the child is ready to start. Lastly, Heidi Rand presented the Impasse Procedure. The procedure is established to resolve any internal disputes.

Amy Thomas presented the **updated School Readiness Goals**. The updates include the addition of Language and Literacy Development, to support our ESL (English as a second language) children. A Spanish version of the goal sheet is available. Amy Thomas conducted training on the **Second Step Curriculum**. This curriculum teaches children how to explain their emotions, control their behavior, listen, pay attention and get along with others. One of our classrooms is featured in the Second Step marketing video. Our Head Start classrooms have a weekly lesson from Second Step.

Heidi Rand facilitated **eligibility training**. The training included a review of eligibility types, the eligibility verification process, being sensitive to families and disciplinary action for unacceptable conduct from staff.

Carol Coffie, Deputy Director of Program Services, presented a PowerPoint on the **Community Wide Strategic Plan and Needs Assessment**. The review included the purpose of and process for conducting the assessment, assessment highlights and a summary of the assessment recommendations.

The top 3 needs identified by parents are **Child Care, Employment and Housing**. The top 3 needs of families identified by community partners are **Housing, Employment and Medical Care**.

The **grant application for Early Head Start funding** was reviewed by the council. New EHS Classrooms will be opening soon at the Malloy site in Deleon Springs, Hernando site in Brooksville and Chisholm site in New Smyrna.

The **federal review** is scheduled for the week of February 12th. Several guests will be visiting sites during this week.

The **next meeting** is scheduled for Thursday, February 22nd at 10am and will be conducted via video conference. Members will meet in the conference room at the administrative office in their county.



Policy Council Update of January 2018 Meeting Consejo de Reglamentos para Enero 2018 Reporte Actualizado



La reunión del Consejo de Reglamentos de Enero se llevó a cabo el jueves, 25 de enero en Lake Sumter State College en Leesburg. Doce miembros del Consejo de Reglamentos, incluido el enlace de la Junta de MFCS, Evone Jackson, estuvieron presentes. Ocho miembros del personal también estuvieron presentes.

Heidi Rand, Directora de los Programas de Aprendizaje Temprano, declaró que la información presupuestaria de Head Start no indica preocupaciones.

Jeff Heyne, Gerente de Control de Calidad, informó que el porcentaje de asistencia general para el mes pasado fue 84.91%.

Los siguientes informes fueron aprobados: Presupuesto, Tarjetas de Crédito, Matrícula / Asistencia, Comidas y Meriendas, Áreas de Servicio y Centros. Las solicitudes de la Actividad de los Padres para Brooksville / Hernando y Coleman fueron aprobadas.

Los candidatos para las siguientes vacantes laborales han sido **aprobadas para que sean contratados**:

Hernando: Maestro en Brooksville / Hernando; Maestro Sustituto; Maestro en Spring Hill

Volusia: Personal de Horario Extendido en el Centro de Oakridge; Sustituto en Jo Sheppard; Maestro de EHS en Malloy; Representante de Familias en el Centro de Port Orange; Asistente del Centro en el Condado de Volusia; Asistente de Maestra en EVEC; Asistente de Maestra en Blue Lake; Coordinador de Servicios de Nutrición en el Condado de Volusia.

Amy Thomas, Subdirectora de Servicios para Niños, presentó las **Normas y los Procedimientos de los Servicios de Discapacidad** que fueron modificados para hacer referencia a los niños de Early Head Start.

Jeff Heyne dirigió una revisión realizada a las Normas y Procedimientos de selección (matrícula) y habló sobre las **Normas y los Procedimientos de "Project Spotlight"**. El "Project Spotlight" garantiza que se cumpla con todas las necesidades identificadas antes de colocar al niño en el salón de clases. Todos los departamentos firman declarando que el niño está listo para comenzar. Por último, Heidi Rand presenta el Procedimiento "Impasse". El procedimiento se establece para resolver cualquier disputa interna.

Amy Thomas presentó las **Metas de Preparación Escolar actualizadas**. Las actualizaciones incluyen la adición de Desarrollo del Lenguaje y Apresto, para apoyar a nuestros niños de ESL (inglés como segundo idioma). Una versión en español de la hoja de objetivos está disponible. Amy Thomas realizó la capacitación en el plan de estudios de **"Second Step" (Segundo Paso)**. Este plan de estudios enseña a los niños cómo explicar sus emociones, controlar su comportamiento, escuchar, prestar atención y llevarse bien con los demás. Una de nuestros salones de clase se presenta en el video de promoción. Nuestros salones de clase de Head Start tienen una lección semanal de "Second Step" (Segundo Paso).

Heidi Rand facilitó el **entrenamiento de elegibilidad**. La capacitación incluyó una revisión de los tipos de elegibilidad, el proceso de verificación de elegibilidad, el ser sensible a las familias y la acción disciplinaria por conducta inaceptable del personal.

Carol Coffie, Directora Adjunta de Servicios de Programas, presentó una presentación en PowerPoint sobre el **Plan Estratégico y la Evaluación de Necesidades de la Comunidad**. La revisión incluyó el propósito y el proceso para realizar la evaluación, los aspectos más destacados de la evaluación y un resumen de las recomendaciones de la evaluación.

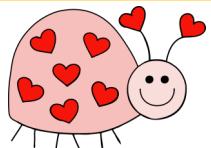
Las 3 principales necesidades identificadas por los padres son **Cuidado Infantil, Empleo y Vivienda**.

Las 3 necesidades principales de las familias identificadas por los socios de la comunidad son **Vivienda, Empleo y Atención Médica**.

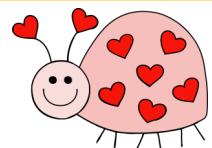
La solicitud de subsidios para el financiamiento de Early Head Start fue revisada por el Consejo. Pronto se abrirán nuevos salones de clases de EHS en Malloy ubicado en Deleon Springs, en Brooksville - Hernando, y en Chisholm en New Smyrna.

La revisión federal está programada para la semana del 12 de febrero. Varios invitados visitarán los centros durante esta semana.

La próxima reunión se llevará a cabo el jueves 22 de febrero a las 10:00 a.m. y se llevará a cabo a través de videoconferencia. Los miembros se reunirán en la sala de conferencias de la oficina administrativa de su condado.



Family Advocate News
Noticias de la Representante de Familias
From the Desk of Julyette Santiago
Desde el Escritorio de Julyette Santiago



Dear Parents:

I want to remind you that this month our parent meeting is on Tuesday February 13th at 8:00 am in the Conference Room of the main office. Also the Family Engagement activity is on Friday, February 16th at 8:00 am in your classroom.

It is very important that please bring at least 2 changes of clothes and leave them in the classroom, accidents happen every day with children. Also check the weather every day and dress your children according to how the day will be that day.

Please always call the teachers or me to inform if your child is not coming to school or if you will be late, we need to know in order to order the meals for your child so they can receive breakfast and lunch of that day. Important the attendance is the key to the future of your children.

Happy Valentine's day to all.

Here I share this information, please check online: SeaWorld Orlando offering up free admission for preschool-age children First Coast News - Jan. 15, 2018 You've got to sign up online to get the benefits.

<http://www.firstcoastnews.com/mobile/article/news/local/seaworld-orlando-offering-up-free-admission-for-preschool-age-children/77-508266867>

Apreciados Padres:

Quiero recordarles que este mes nuestra reunión de padres es el martes 13 de Febrero a las 8:00 am en el Salón de Conferencias de la oficina principal. La Actividad de Familia es el 16 de Febrero a las 8:00 am en su salón de clases.

Es bien importante que por favor traiga al menos 2 cambios de ropa y los dejen en el salón de clases, ya que accidentes pasan todos los días con los niños. También verifiquen el estado del tiempo todos los días, y vistan a sus hijos de acuerdo a como estará el clima ese día.

Por favor, siempre llame a las maestras o a mí para informar si su hijo no viene a la escuela o si va a llegar tarde. Necesitamos saber para que así reciba su desayuno y almuerzo del día. La asistencia es la clave para el futuro de sus hijos.

Les envío esta información por favor verifique online: <http://www.firstcoastnews.com/mobile/article/news/local/seaworld-orlando-offering-up-free-admission-for-preschool-age-children/77-508266867>

Sea World Orlando está ofreciendo entradas gratis para los niños de edad pre-escolar por el resto del año 2018, tiene que firmar por internet para obtener los beneficios.

CONGRATULATIONS TO OUR CHILDREN WTH PERFECT ATTENDANCE
FELICIDADES A NUESTROS NIÑOS CON ASISTENCIA PERFECTA

Classroom 1 / Salón 1

Mija Boatwright, Gia Goosby, Layani Irizarry, Fredy Ortega, Elian Rosado, Yerik Sanchez, and Elaysha Suarez

Classroom 2 / Salón 2

Vicxiel Cappas, Jeumarie Desena, Noemi Hernandez, and Christopher Ramirez

Dear Parents:

Remember that your child's attendance to the school makes a great difference in its academic performance; bring it on time.

Apreciados Padres:

Recuerden que la asistencia de su niño a la escuela, marca una gran diferencia en su rendimiento académico; tráigalo a tiempo.